

## BIZTONSÁGI ADATLAP

### AMBI-PUR Odour Naturizer száraz léfrissítő aeroszol, Eukaliptusz & Gyöngyvirág

#### 1. KÉMIAI KÉSZÍTMÉNY ÉS VÁLLALAT AZONOSÍTÁSA

Termék neve: AMBI-PUR Odour Naturizer száraz léfrissítő aeroszol, Eukaliptusz & Gyöngyvirág

Termékkód : AP/20/017.002-A

Ajánlott felhasználás: : léfrissítés

Gyártó: : Cyberpax Co. Ltd. 123 Moo 9 Soi 11 Wellgrow Industrial Estate, Banga Trad Road km 36, bangkapong District Chachoengsao 24180 Thailand

Importáló/ Forgalmazó : Sara Lee Hungary Zrt.  
1132 Budapest, Váci út 22-24. (Telefon:237-9100)

Sürgősségi telefon: 237-9100  
Egészségügyi Toxikológiai Tájékoztató Szolgálat telefonszáma: 06-80-201-199

#### 2. VESZÉLYEK AZONOSÍTÁSA

<b>Besorolás:</b>	<b>: Fokozottan tűzveszélyes</b>
<b>Fizikai/kémiai veszélyek</b>	: Fokozottan tűzveszélyes. <b>Figyelem:</b> A készülékben túlnyomás uralkodik. Felnyitni, ütögetni, felszúrni 50°C feletti hőmérsékletnek, napfénynek, sugárzó hő hatásának kitenni, vagy tűzbe dobni még üres állapotban is tilos. Tilos nyílt lángra vagy bármilyen izzó anyagra, bekapcsolt állapotban lévő elektromos készülékre permetezni. Tűzforrástól távol tartandó, és használata közben tilos a dohányzás.
<b>Környezeti veszélyek</b>	: a 3. pontban felsorolt veszélyes összetevők alapján a készítmény nincs a környezetre veszélyes termékek közé besorolva. A készítményről nem készült ökológiai kutatás.
<b>Emberi egészségre veszélyes</b>	: Szokásos ipari és kereskedelmi kezelésnél kicsi a kockázat.
<b>Egyéb információ</b>	: Gyermekek kezébe nem kerülhet. A keletkező permetet nem szabad belélegezni, és csak jól szellőztetett helyen használható.

#### 3. ALKOTÓRÉSZEKRE VONATKOZÓ ÖSSZETÉTEL/INFORMÁCIÓ

Anyag/ készítmény : Készítmény  
**Veszélyes alkotóelemekre vonatkozó** információ 2001/58/EC Direktíva alapján

Kémiai elnevezés	CE szám	CAS szám	%	Szimbólum	R-mondatok
Izobután	200-857-2	75-28-5	>50	F+	R12
Propán	200-827-9	74-98-6	10-15	F+	R12
Bután	203-448-7	106-97-8	3-5	F+	R12
Etanol	200-578-6	64-17-5	3-5	F	R11

Lásd még 16. pont, ahol az R-mondatok teljes szövege szerepel. Az expozíciós határértékeket, ha vannak, a 8. pontban soroltuk fel.

#### 4. ELSŐSEGÉLY NYÚJTÁSI INTÉZKEDÉSEK

## BIZTONSÁGI ADATLAP

### AMBI-PUR Odour Naturizer száraz léfrissítő aeroszol, Eukaliptusz & Gyöngyvirág

#### Hatások és tünetek

<b>Lenyelésnél</b>	:nem okoz tünetet rendeltetésszerű használat esetén
<b>Belélegezve</b>	:nem okoz tünetet rendeltetésszerű használat esetén, a permet ingerelheti a légutakat
<b>Bőrre kerülve</b>	:nem okoz tünetet rendeltetésszerű használat esetén, gyakori érintkezés esetén bőrvörösséget okozhat
<b>Szembe kerülve</b>	:nem okoz tünetet rendeltetésszerű használat esetén, ingerelheti a szemet

#### Elsősegélynyújtás

<b>Lenyelésnél</b>	: rendeltetésszerű használat esetén nem okoz tünetet
<b>Belélegezve</b>	:nem okoz tünetet rendeltetésszerű használat esetén, ha ingereli a légutakat friss levegőre kell menni
<b>Bőrre kerülve</b>	:szappannal és bő vízzel mossa le a bőrét, ha bármilyen panasz van forduljon orvoshoz
<b>Szembe kerülve</b>	: min. 15 percig mossa a szemét vízzel miközben a szemhéját nyitva tartja, ha bármilyen panasz van forduljon orvoshoz

### 5. TŰZVÉDELMI INTÉZKEDÉSEK

#### Oltóanyag

<b>Megfelelő</b>	: Az aeroszol palackokat vízzel hűteni kell a szétnyílás, roncsolódás megelőzése érdekében. Ha a palackok roncsolódnak kiszabadul a fokozottan tűzveszélyes hajtógáz, amely robbanásveszélyes. Tűz esetén használható hab, száraz vegyszer , vízpermet, és CO <sub>2</sub> .
<b>Nem megfelelő:</b>	: vízsugár

#### **Szokatlan veszély égés vagy robbanás során**

: Az aeroszolos palackok a belső nyomástól felrobbanhatnak, ha a hőmérséklet nagymértékben meghaladja az 50°C-ot., ezért vízzel hűteni kell azokat a szétnyílás, roncsolódás megelőzése érdekében. .

#### **Veszélyes, hőre keletkező (le)bomlási termékek:**

:tökéletes égés során nem veszélyes égéstermék-ké alakul

#### **Tűzoltók védelme:**

: a sértetlen aeroszolos palackok oltását védett helyről kell végezni., elégtelen szellőzés esetén légzőkészülék javasolt

### 6. INTÉZKEDÉSEK VÉLETLENSZERŰ KÖRNYEZETBE ENGEDÉS ESETÉN

<b>Személyes óvintézkedések</b>	:Ha a szellőzés megfelelő nem szükséges légzőkészüléket viselni. A permetet nem szabad belélegezni. Fröcskölés esetén védőkesztyűt kell viselni. Részletes ismertetést lásd 8. fejezet
---------------------------------	--

#### **Környezetvédelmi óvintézkedések**

:Nagy mértékű anyagkiömlés esetén meg kell előzni az anyag talajba vagy vízbe jutását. Ne engedje a hígítatlan termék bekerülését a felszíni vizekbe illetve a talajvízbe. A szétterülést vagy a csatornába és természetes vízbe kerülést homokkal,

## BIZTONSÁGI ADATLAP

### AMBI-PUR Odour Naturizer száraz léfrissítő aeroszol, Eukaliptusz & Gyöngyvirág

<b>Feltisztítás módja</b>	<p>földdel vagy más alkalmas anyaggal kell meggátolni.</p> <p>:Szivárgás, vagy kifröccsenés esetén felkell törölni a kifolyt anyagot textiliával. A helyi szabályozás szerint helyezze el a feltakarított kiömlött anyagot. Az aeroszolos palackokat konténerbe kell gyűjteni. Nem szabad a palackokat tűzbe dobni., a nyomás alatti flakonokat veszélyes hulladékként kell kezelni.</p>
<b>7. KEZELÉS ÉS TÁROLÁS</b>	
<b>Kezelés</b>	<p>: <b>Figyelem:</b> A készülékben túlnyomás uralkodik. Felnyitni, ütögetni, felszúrni 50°C feletti hőmérsékletnek, napfénynek, sugárzó hő hatásának kitenni, vagy tűzbe dobni még üres állapotban is tilos. Tilos nyílt lángra vagy bármilyen izzó anyagra, bekapcsolt állapotban lévő elektromos készülékre permetezni. Tűzforrástól távol tartandó, és használata közben tilos a dohányzás. A palack a belső nyomástól felrobbanhat ha a hőmérséklet nagymértékben meghaladja az 50°C-ot. Jó higiéniai és biztonsági gyakorlat szerint kell kezelni és jól szellőztetett helyen kell tárolni. A permetet ne lélegezzük be.</p>
<b>Tárolás</b>	:védeni kell a napfénytől és hőforrástól távol kell tartani.
<b>Csomagolóanyagok</b>	
<b>Megfelelő</b>	: nincs külön előírás
<b>8. EXPOZÍCIÓ ELLENŐRZÉSE/EGYÉNI VÉDELEM</b>	
<b>Műszaki intézkedések</b>	:Csak jól szellőző helyen szabad használni, lángmentesítéssel védett tűzbiztos helyen kell tárolni.
<b>Higiéniai intézkedések</b>	: Használata közben enni, inni, illetve dohányozni nem szabad.
<b>Foglalkozásbeli kitettség határérték:</b>	:a készítményre nem ismert egészségügyi határérték. A 3. fejezetben lévő veszélyes komponensek közül a következőkre ismert harárérték:
<b><u>Kémiai név</u></b>	<b>:Bután</b>
<b>„MAK” (Hollandia)</b>	: TWA – 8 óra: 1430 mg/m <sup>3</sup> (600 ppm)
<b>„ÁK” érték</b>	: 2350 mg/m <sup>3</sup>
<b>„CK” érték</b>	: 9400 mg/m <sup>3</sup>
<b><u>Kémiai név</u></b>	<b>:Izobután</b>
<b>„MAK” (Hollandia)</b>	: Bután: TWA – 8 óra: 1430 mg/m <sup>3</sup> (600 ppm)
<b><u>Kémiai név</u></b>	<b>:Propán</b>
<b>„MAK” (Hollandia)</b>	: nincs megállapított érték. Kiszorítja az oxigént.
<b>„ÁK” érték</b>	: 2950 mg/m <sup>3</sup>
<b>„CK” érték</b>	: 9400 mg/m <sup>3</sup>
<b><u>Kémiai név</u></b>	<b>:Etanol</b>
<b>„MAK” (Hollandia)</b>	: TWA – 8 óra: 1000 mg/m <sup>3</sup> (500 ppm)
<b>„ÁK” érték</b>	: 1900 mg/m <sup>3</sup>
<b>„CK” érték</b>	: 7600 mg/m <sup>3</sup>

## BIZTONSÁGI ADATLAP

### AMBI-PUR Odour Naturizer száraz léfrissítő aeroszol, Eukaliptusz & Gyöngyvirág

<b><u>Személyvédő eszközök</u></b>	:rendeltetésszerű használat esetén nincs szükség különleges személyvédő eszközökre.
<b><u>Erős fröcskölés esetén:</u></b>	a légzőrendszer védelmében viseljen „A” típusú szűrőmaszkot és a kezét védje nitril-gumikesztyűvel.

#### 9. FIZIKAI ÉS KÉMIAI TULAJDONSÁGOK

<b>Halmazállapot</b>	: aeroszol
<b>Szín</b>	: jellegzetes
<b>Szag</b>	: jellegzetes
<b>Forráspont</b>	: > -42°C
<b>Speciális sűrűség (H<sub>2</sub>O=1)</b>	: 0,5- 0,7 kg/l
<b>pH</b>	: nem jellemző
<b>Oldhatóság vízben</b>	: keverhető
<b>Oldhatóság zsírban</b>	: nincs adat
<b>Megoszlási koeficiens: n-oktanol-víz</b>	:nincs adat
<b>Gőznyomás</b>	: 3,2 -4,0 at (25°C)
<b>Gőzsűrűség (levegő=1)</b>	: nincs adat
<b>Gyúlékonyság</b>	: fokozottan tűzveszélyes
<b>Viszkózitás</b>	: nincs adat
<b>Lobbanáspont</b>	: nincs adat
<b>Robbanási tulajdonságok</b>	: nincs adat
<b>Alsó robbanási határérték</b>	: bután : 1,3 %(v/v) a levegőre viszonyítva
<b>Felső robbanási határérték</b>	: bután : 8,5 %(v/v) a levegőre viszonyítva
<b>Oxidáló hatás</b>	: nem oxidál

#### 10. STABILITÁS ÉS REAKCIÓKÉPESSÉG

<b>Stabilitás</b>	: normál körülmények között stabil.
<b>Kerülendő körülmények:</b>	tűzforrástól és sugárzó hőtől távol tartandó
<b>Kerülendő anyagok</b>	: nem ismert.
<b>Veszélyes bomlástermékek</b>	: nincs

#### 11. TOXIKOLÓGIAI INFORMÁCIÓK

A terméket illetően toxikológiai információ nem áll rendelkezésre. A 99/45/CE és a 67/548/CE előírások szerint nem minősül veszélyes anyagnak.

##### **Toxikológiai hatások és tünetek**

<b>Lenyelésnél</b>	:nem okoz tünetet rendeltetésszerű használat esetén
<b>Belélegezve</b>	:nem okoz tünetet rendeltetésszerű használat esetén, a permet ingerelheti a légutakat
<b>Bőrre kerülve</b>	: nem okoz tünetet rendeltetésszerű használat esetén, gyakori érintkezés esetén bőrvörösséget okozhat
<b>Szembe kerülve</b>	nem okoz tünetet rendeltetésszerű használat esetén, ingerelheti a szemet

#### 12. ÖKOLÓGIAI INFORMÁCIÓ

## BIZTONSÁGI ADATLAP

### AMBI-PUR Odour Naturizer száraz léfrissítő aeroszol, Eukaliptusz & Gyöngyvirág

A 3. fejezetben megadott összetevők alapján nem veszélyes a környezetre. A terméknek nincs ökológiai teszt eredménye.

#### 13. ÁRTALMATLANÍTÁSI SZEMPONTOK

**Eldobás módozatai** Elhelyezés a helyi törvények szerint  
A kiürült palackok kommunális hulladékként kezelhetők. Az aeroszolos palackok hulladék-kulcsszáma: 1501 11.

#### 14. SZÁLLÍTÁSRA VONATKOZÓ ELŐÍRÁSOK

<b>UN szám:</b>	1950
	Elnevezés: Aeroszol
<b>Országúti/vasúti</b>	:
ADR osztály:	:2
Oszály:	5F
<b>Belföldi vízi utak:</b>	: nincs rendelkezés
<b>Tenger:</b>	:
IMDG osztály	2
IMDG oldalszám:	2102
EmS kód:	F-D/S-U
Vízszennyezés:	nem szennyez
<b>Levegő:</b>	:
IATA-DGR osztály	:2
<b>Hazai szállítási szabályok</b>	:nincs rendelkezés

#### 15. SZABÁLYOZÁSI INFORMÁCIÓK

**EC Szabályozás**  
EC osztályozás (67/548/EC-99/45//EC) :  
és a vonatkozó többi szabály

Veszélyszimbólum: F+



**Fokozottan tűzveszélyes**

#### Rizikó mondatok

R12: Fokozottan tűzveszélyes

#### Biztonságos használatra utaló mondatok

- S2: Gyermek kezébe nem kerülhet.
- S16: Gyújtóforrástól távol tartandó. – tilos a dohányzás.
- S23: A keletkező permetet nem szabad belélegezni.
- S51: Csak jól szellőztetett helyen helyen használható.

Egyéb EC szabályozás: 75/324/EC:

**Figyelem:** A készülékben túlnyomás uralkodik. Felnyitni, ütögetni, felszúrni 50°C feletti hőmérsékletnek, napfénynek, sugárzó hő hatásának kitenni, vagy tűzbe dobni még üres

## BIZTONSÁGI ADATLAP

### AMBI-PUR Odour Naturizer száraz léfrissítő aeroszol, Eukaliptusz & Gyöngyvirág

---

állapotban is tilos. Tilos nyílt lángra vagy bármilyen izzó anyagra, bekapcsolt állapotban lévő elektromos készülékre permetezni. Tűzforrástól távol tartandó, és használata közben tilos a dohányzás.

**Hazai szabályozás :** 52/2000 (XIII.27.) GM és a 33/2004 (IV.26.) EszCsM rendelettel módosított, 44/2000 (XII.27.) EüM rendelet előírásait a címkénél figyelembe kell venni.

---

#### 16. EGYÉB INFORMÁCIÓK

---

##### **Rizikó mondatok a 3. fejezet alapján:**

R11 :Tűzveszélyes

R12: Fokozottan tűzveszélyes

##### 1907/2006/EC rendelkezés:

A terméket alkotó alapanyagokról jelen biztonsági adatlap készítésekor nem áll rendelkezésre a 1907/2006/EC rendelkezésnek megfelelő adatlap.

Ez az adatlap megfelel az 1907/2006/EC 2006.12.18. keltű direktívának. A jelen adatlapon megadott információ a legjobb tudásunk szerint igaz és pontos, de az összes adat, utasítás valamint ajánlás és /vagy javaslat garancia nélkül készült.

A Biztonsági adatlap a 2000. évi Kémiai Biztonsági törvény, a 33/2004 (IV.26) EszMCsM rendelettel módosított 44/2000. (XII.27) EüM rendelet valamint az 52/2000. (XII.27.) GM rendelet alapján készült, figyelembe véve a 13/2001. (IV. 20.) EüM-Köm rendelettel módosított 41/2000 (XII. 20.) EüM-Köm rendelet és a munkahelyi levegőben megengedhető határértékek esetében a 25/2000 (IX.30.) EüM-SzCsM előírásait. Munkavédelem kérdésében a 1993. évi XCIII. törvényt és a hozzá kapcsolódó miniszteri rendeleteket, a hulladék elhelyezésével kapcsolatban 98/2001 (VI. 15.) Korm. rendelet , a 16/2001 (VII.18.) és a 22/2004 (XII.11.) KöM rendelet előírásai szerint jártunk el. Figyelembe vettük a 26/2007 (VI.7) EüM rendelet előírásait is.

---

##### Előzmények:

Első kiadás: 2007.06.25.

**Kiadás: 2007.06.25.**

**Változat: 1.0**